



**A9-0159/2021**

12.5.2021

**\*\*\*II**

## **SUOSITUS TOISEEN KÄSITTELYYN**

neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi unionin koulutus-, nuoriso- ja urheiluohjelman Erasmus+ perustamisesta ja asetuksen (EU) N:o 1288/2013 kumoamisesta  
(14148/1/2020 – C9-0135/2021 – 2018/0191(COD))

Kulttuuri- ja koulutusvaliokunta

Esittelijä: Milan Zver

### ***Menettelyjen symbolit***

- \* Kuulemismenettely
- \*\*\* Hyväksyntämenettely
- \*\*\*I Tavallinen lainsäätämismenettely (ensimmäinen käsittely)
- \*\*\*II Tavallinen lainsäätämismenettely (toinen käsittely)
- \*\*\*III Tavallinen lainsäätämismenettely (kolmas käsittely)

(Menettely määräytyy säädösesityksessä ehdotetun oikeusperustan mukaan.)

### ***Tarkistukset säädösesitykseen***

#### **Palstoina esitettävät parlamentin tarkistukset**

Poistettava teksti merkitään vasempaan palstaan ***lihavoidulla kursiivilla***. Tekstiä korvattaessa muutosmerkinnät tehdään molempiin palstoihin ***lihavoidulla kursiivilla***. Uusi teksti merkitään oikeaan palstaan ***lihavoidulla kursiivilla***.

Tarkistuksen tunnistetietojen ensimmäisellä ja toisella rivillä ilmoitetaan käsiteltävänä olevan säädösesityksen kohta, jota tarkistetaan. Jos tarkistus koskee olemassa olevaa säädöstä, jota säädösesityksellä muutetaan, tunnistetietojen kolmannella rivillä ilmoitetaan muutettavan säädöksen tyyppi ja numero ja neljännellä rivillä tarkistettavan tekstinkohdan paikannus.

#### **Konsolidoituna tekstinä esitettävät parlamentin tarkistukset**

Uusi teksti merkitään ***lihavoidulla kursiivilla***. Poistettava teksti merkitään symbolilla ¶ tai yliviivauksella. Tekstiä korvattaessa muutosmerkinnät tehdään siten, että uusi teksti ***lihavoidaan ja kursivoidaan*** ja korvattava teksti poistetaan tai viivataan yli. Parlamentin yksiköiden tekemiä lopullisen tekstin teknisiä muutoksia ei merkitä.

## SISÄLTÖ

	<b>Sivu</b>
LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI.5	
LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAN LIITE.....	7
LYHYET PERUSTELUT .....	8
ASIAN KÄSITTELY ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA.....	9
LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA.....	10



## LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI

**neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi unionin koulutus-, nuoriso- ja urheiluohjelman Erasmus+ perustamisesta ja asetuksen (EU) N:o 1288/2013 kumoamisesta (14148/1/2020 – C9-0135/2021 – 2018/0191(COD))**

**(Tavallinen lainsäätämisympäristö: toinen käsittely)**

*Euroopan parlamentti, joka*

- ottaa huomioon neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannan (14148/1/2020 – C9-0135/2021),
  - ottaa huomioon Euroopan talous- ja sosiaalikomitean 17. lokakuuta 2018 antaman lausunnon<sup>1</sup>,
  - ottaa huomioon alueiden komitean 6. helmikuuta 2019 antaman lausunnon<sup>2</sup>,
  - ottaa huomioon ensimmäisessä käsittelyssä vahvistamansa kannan<sup>3</sup> komission ehdotuksesta Euroopan parlamentille ja neuvostolle (COM(2018)0367),
  - ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 7 kohdan,
  - ottaa huomioon asiasta vastaavan valiokunnan työjärjestyksen 74 artiklan 4 kohdan mukaisesti hyväksymän alustavan sopimuksen,
  - ottaa huomioon työjärjestyksen 67 artiklan,
  - ottaa huomioon kulttuuri- ja koulutusvaliokunnan suosituksen toiseen käsittelyyn (A9-0159/2021),
1. hyväksyy neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannan;
  2. panee merkille tämän päätöslauselman liitteenä olevan komission lausuman, joka julkaistaan *Euroopan unionin virallisen lehden* C-sarjassa;
  3. toteaa, että säädös annetaan neuvoston kannan mukaisesti;
  4. kehottaa puhemiestä allekirjoittamaan säädöksen yhdessä neuvoston puheenjohtajan kanssa Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 297 artiklan 1 kohdan mukaisesti;

---

<sup>1</sup> EUVL C 62, 15.2.2019, s. 194.

<sup>2</sup> EUVL C 168, 16.5.2019, s. 49.

<sup>3</sup> EUVL C 108, 26.3.2021, s. 965.

5. kehottaa pääsihteeriä allekirjoittamaan säädöksen, kun on tarkistettu, että kaikki menettelyt on suoritettu asianmukaisesti, ja julkaisemaan sen ja siihen liittyvän komission lausuman yhteisymmärryksessä neuvoston pääsihteerin kanssa *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*;
6. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle sekä kansallisille parlamenteille.

## **LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAN LIITE**

### **Euroopan komission lausuma ammatillisen koulutuksen huippuyksiköiden foorumeille osoitetuista erityismäärärahoista**

Komissio sitoutuu osoittamaan alustavasti 400 miljoonaa euroa käypinä hintoina ammatillisen koulutuksen huippuyksiköiden tukemiseksi ohjelman koko keston ajan edellyttäen, että ohjelman väliarvioinnissa vahvistetaan myönteinen arviointi toimien tuloksista, sanotun kuitenkaan rajoittamatta lainsäädäntö- ja budjettivallan käyttäjän toimivaltaa.

## LYHYET PERUSTELUT

### 1. Erasmus+ – Euroopan unionin lippulaivaohjelma

Erasmus+-ohjelma on Euroopan unionin menestystarina. Ohjelman perustamisesta vuonna 1987 lähtien yhä useammat kansalaiset ovat osallistuneet siihen, ja se mainitaan toistuvasti Eurobarometri-mielipidemittauksissa yhtenä unionin keskeisistä saavutuksista. Erasmus+ luo Eurooppaan kuulumisen tunnetta mahdollistamalla oppijoiden ja henkilöstön liikkuvuuden ja rakentamalla kulttuurienvälisiä siltoja. Ohjelma parantaa siihen osallistuneiden työllisyysnäkyviä, ja se edistää Euroopan- ja maailmanlaajuisia yhteistyötä oppilaitosten, nuorisjärjestöjen sekä urheiluseurojen ja -liittojen välillä. Tätä taustaa vasten ohjelman vahvistaminen – niin taloudellisesti kuin muutoinkin – on ollut etusijalla Euroopan parlamentin neuvotellessa monivuotisesta rahoituskehuksesta vuosille 2021–2027.

### 2. Toimielinten väliset neuvottelut

Parlamentin hyväksyttyä 28. maaliskuuta 2019 ensimmäisen käsittelyn kantansa asiassa käytiin toimielinten välisiä neuvotteluja lokakuusta 2019 joulukuuhun 2020. Viiden trilogikerroksen jälkeen alustavaan sopimukseen päästiin Saksan puheenjohtajakaudella 11. joulukuuta 2020.

Alustavasti sovittu teksti esitettiin kulttuuri- ja koulutusvaliokunnalle (CULT), joka vahvisti sen 11. tammikuuta 2021. Valiokunnan hyväksynnän perusteella CULT-valiokunnan puheenjohtaja totesi kirjeessään neuvoston puheenjohtajavaltiolle aikovansa suosittaa neuvoston kannan hyväksymistä ilman tarkistuksia edellyttäen, että sen kanta vastaa näiden kahden toimielimen saavuttamaa alustavaa sopimusta. Oikeudellisen ja kielellisen viimeistelyn jälkeen neuvosto vahvisti 13. huhtikuuta 2021 virallisesti kantansa alustavan sopimuksen mukaisesti.

### 3. Suositus

Koska neuvoston kanta on toimielinten välisissä neuvotteluissa aikaansaadun alustavan sopimuksen mukainen, esittelijä suosittelee, että se hyväksytään ilman tarkistuksia.



**ASIAN KÄSITTELY**  
**ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Otsikko</b>	Erasmus: unionin koulutus-, nuoriso- ja urheiluohjelma		
<b>Viiteasiakirjat</b>	14148/1/2020 – C9-0135/2021 – 2018/0191(COD)		
<b>EP:n 1. käsittely (pvä) – P-numero</b>	28.3.2019	T8-0324/2019	
<b>Komission ehdotus</b>	COM(2018)0367 - C8-0233/2018		
<b>Neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannasta ilmoitettu täysistunnossa (pvä)</b>	26.4.2021		
<b>Asiasta vastaava valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	CULT 26.4.2021		
<b>Esittelijä(t)</b> Nimitetty (pvä)	Milan Zver 18.7.2019		
<b>Valiokuntakäsittely</b>	5.11.2019	4.12.2019	21.1.2020
<b>Hyväksytty (pvä)</b>	10.5.2021		
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: -: 0:	29 0 0	
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Asim Ademov, Ilana Cicurel, Gilbert Collard, Gianantonio Da Re, Laurence Farreng, Tomasz Frankowski, Romeo Franz, Alexis Georgoulis, Hannes Heide, Irena Joveva, Petra Kammerevert, Niyazi Kizilyürek, Ryszard Antoni Legutko, Dace Melbārde, Victor Negrescu, Niklas Nienaß, Peter Pollák, Marcos Ros Sempere, Domènec Ruiz Devesa, Monica Semedo, Andrey Slabakov, Michaela Šojdrová, Sabine Verheyen, Maria Walsh, Salima Yenbou, Theodoros Zagorakis, Milan Zver		
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Heléne Fritzon, Łukasz Kohut		
<b>Jätetty käsiteltäväksi (pvä)</b>	12.5.2021		

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
ASIESTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>29</b>	<b>+</b>
ECR	Ryszard Antoni Legutko, Dace Melbārde, Andrey Slabakov
ID	Gilbert Collard, Gianantonio Da Re
PPE	Asim Ademov, Tomasz Frankowski, Peter Pollák, Michaela Šojdrová, Sabine Verheyen, Maria Walsh, Theodoros Zagorakis, Milan Zver
Renew	Ilana Cicurel, Laurence Farreng, Irena Joveva, Monica Semedo
S&D	Helène Fritzon, Hannes Heide, Petra Kammerevert, Lukasz Kohut, Victor Negrescu, Marcos Ros Sempere, Domènec Ruiz Devesa
The Left	Alexis Georgoulis, Niyazi Kizilyürek
Verts/ALE	Romeo Franz, Niklas Nienä, Salima Yenbou

<b>0</b>	<b>-</b>

<b>0</b>	<b>0</b>

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää